

Kalaallit Nunaannut nalunaarut kukknersiuisut nalagaaffimmit akuerisaasut aamma kukknersiuisut nalunaarsorsimasut nalunaarutaat il.il. (Nalunaarsuisimanermut nalunaarut)

Inatsit naapertorlugu § 2, imm. 3, aamma § 27, imm. 2 inatsimmi kukknersiuisut naalagaaffimmit akuerisaasut aamma kukknersiuisut nalunaarsorsimasut, Kalaallit Nunaanni kunngikkormiut nalunaarutaat nr. 623-imi 23. juni 2008 atuutilersinneqartoq, aalajangersarneqarpoq:

Kapitali 1

Aallaqqaasiutigalugit aalajangersakkat

§ 1. Kukknersiuisoq inunnit tamanit tatigineqarluni sinniisuuvoq nalunaatsumik nalunaarsuinikkut tunniussinermigut, inatsit naapertorlugu piumasaaqatitut, imaluunniit sulisitsisup kisimi atugas-sarinnigisaanut. Assigisaanik atuuppoq pisortaaqut nalunaarutaannik oqaaseqaasiornikkut.

Imm. 2. Kukknersiuisup nalunaarutini oqaaseqaatilianilu sulisitsisuni kiffaanngissuseqarfigalugu suliarissavaa aamma pissutsit tunngavigalugit, atuisussat nalinginnaasumik isumaqartitaannik, aalajangiigaangamik. Taamaattumik kukknersiuisoq pissutsinut tamanut naliliissaaq, imaassimanngippat nalunaarut aamma oqaaseqaat siunertamut pingaaruteqanngitsoq, aamma inatsimmi allamik taaneqarsimanngippata il.il.

Imm. 3. Kukknersiuisup nalunaarusiani oqaaseqaatilianilu paatsugassaanngitsumik oqaatsinillu paasiuminartunik atuilluni suliarissavaa.

Imm. 4. Uani nalunaarummi atuisussat naatsorsuutigineqarpoq inuit, suliffeqarfiit aamma pisortat ingerlatsivii il.il., nalinginnaasumik aalajangigarisimasaat nalunaarusianik aamma oqaaseqaatilianik sunnerneqartussaasuusut.

§ 2. Naatsorsuutit uani nalunaarummi pineqarput

1) ukiumoortumik nalunaarusiaq, ukiumoortumik naatsorsuutit, suliffeqarfissuup naatsorsuutai, ukiup ilaanut nalunaarusiaq, ukiup ilaanut naatsorsuutit, aamma suliffeqarfissuup ukiup ilaanut naatsorsuutai ukiumoortumik naatsorsuutinut inatsit tunngavigalugu, Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqarpoq kunngikkormiut peqqussutaat malillugu, aamma

2) naatsorsuutit allat assingusut, nr. 1-imi ilaatinneqanngitsut, minnerpaamik ukiumut angusanik nalunaarsuiffusoq, naatsorsuutit inernerat aamma allatanik nassuiaatitalik, siunertamut nalinginnaasumik aamma atuisunut amerlasuunut naleqqussagaasoq.

Kapitali 2

Naatsorsuutinin kukkunerisukkanik Kukkunerisuisumit atsiorneqartunik nalunaarusianik tunniussineq

§ 3. Naatsorsuutit kukkunerisukkat atsiornikut taassaapput kukkunerisuisup kukkunerisuisimanerminik nalunaarutaa.

Imm. 2. Ukiumoortumik naatsorsuutit imaluunniit suliffeqarfissuup naatsorsuutai kukkunerisiorneqarsimappata taava ukiumoortumik nalunaarut kukkunerisuisumit oqaaseqaatitaqassaaq pinngitsoorani kukkunerisiorneqartussaataitasut tamaasa ilanngunneqarsimassallutik. Ukiumoortumik nalunaarusiaq pisortasunit nalunaarusiamik ilaqarpat, kukkunerisugaanngitsumik, taava kukkunerisuisumit oqaaseqaammik ilaqartinneqassaaq, tak. § 5, imm. 1, nr. 7.

Imm. 3. Suliffeqarfiit qullersaqarfiusut, § 2, nr. 1 imaluunniit 2 malillugu naatsorsuusiorsimasut aamma suliffissuaqarfittut naatsorsuusiortut, ataatsimoortumik nalunaarutitaqassaaq ukiumoortumik naatsorsuutininut aamma suliffissuaqarfup naatsorsuutaanut. Malitassat §§ 5-8-imiittut aamma atorineqassapput.

§ 4.

Isumaqatigiittoqarsimappat kukkunerisuisoq isumannaallisusussamik nalunaarusiussasoq ataatsimik amerlanernilluunnit ilassutitalimmik allagaqaasiussasoq, ukiumoortumik nalunaarummut ilaatitassamik, taava nalunaarusiaasut immikkoortillugit allaaserineqassapput. Nalunaarusiat taamaattut §§ 11-19-imiittut tunngavigalugit suliarineqassapput.

§ 5. Kukkunerisuisumiit oqaaseqaat minnerpaamik imaqaassaaq

- 1) inerniliinermik, tak. imm. 2 aamma 3,
- 2) inerniliinermut tunngaviusut oqaatigineqassapput, tak. imm. 4,
- 3) ingerlatsinerup ingerlaannarnissaanik annertuumik nalorninartoqarpat oqaatigineqassaaq, tak. imm. 5,
- 4) naatsorsuutit pillugit erseqqissaassuteqassaaq, tak. § 7, imm. 1,
- 5) kukkunerisuisup naatsorsuuserinerminut akisussaaaffini taassavaa, tak. imm. 6,
- 6) paasissutissat allanut tunngasut, tak. § 7, imm. 2, aamma
- 7) pisortasut nalunaarutaat suliarineqarsimappat, pisortasut nalunaarutaat pillugu oqaaseqaasiussaaq, tak. imm. 7 aamma 8,

Imm. 2. paasissutissat imm. 1, nr. 1-i malillugit, immikkoortillugit oqaaseqatigiinngorlugit qulequtserlugit allaaserineqassapput: ”Inerniliineq”, taamaattoq tak. § 6, imm. 4-6.

Imm. 3. Naatsorsuutinin inerniliineq oqaaseqatigiit imaqaassapput naatsorsuutit kukkunerisukkat sunik imaqarnersut, paasititsissutigineqassappullu, suut naatsorsuutit suliarinerini naatsorsuuserinerminut tunngaviusut atorineqarsimanersut. Aammalu ilisimatitsissutigineqassapput inatsisip imaluunniit naatsorsuutinin suliarinninnermi piumasaqaatit allat malillugit suliarineqarsimanersut. Inatsimmi imaluunniit aalajangersakkani allani piumasaqaatigineqarsimappata, ilisimatitsissutigi-

neqassapput, suliffeqarfiup naatsorsuutai pigisat nalillit aamma pisassat akiligassallu ajunngitsunik ersersitsinersut oqaatigineqassapput, aningaasaqarnikkut inissisimanera kiisalu naatsorsuutit inernera naatsorsuuserinermi atorneqartup iluani piumasaqaatit imaluunniit piumasaqaatit allat atorneqarsimasut, nalinginnaasumillu pitsaassutsimut piumasaqaatit.

Imm. 4. Naatsorsuutinik inerniliinermut tunngavigineqartut immikkoortortami suut kukkunerisiuinermi periutsit atorneqarsimanersut ilisimatitsissutigineqassapput, aamma kukkunerisiuisoq qanoq annertutigisumik naammattunik angusaqarsimanersoq aamma inerniliinermik naleqquttumik kukkunerisiuinermi tunngavigisaminik. Paasissutissat immikkoortillugit immikkoortortami ima qulequtserlugu oqaatigineqassapput:

”Inerniliinermi tunngaviusoq”, taamaattoq tak. § 6, imm. 4-6.

Imm. 5. Kukkunerisiuisup ilisimatitsissutigissavaa, pisimasunik imaluunniit pissutsinik pingaarutilinnik nalorninartoqarsimappat, suliffeqarfiup ingerlaannarsinnaanissaanik annertuumik nalornilersitsisumik apeqqusiisumik. Paasissutissat immikkoortortami immikkoortillugit imatut qulequtalimmi oqaatigineqassapput: ”Ingerlaannarsinnaanissaanik annertuumik nalorninartoqarpoq”

Imm. 6. Kukkunerisiuisup pisussaaffiata allaaserineqarnerani kukkunerisiuinerup inernera paasissutissiissutigineqassaaq kukkunerisiuinerup siunertaanik aamma suuneranik. Nalunaarsuiffimmi immikkut ittumik pasissutissiissutigineqassaaq, kukkunerisiuineq natsorsuutiinnaanngitsunik ilaqarsimappat.

Imm. 7. Kukkunerisiuisup pisortaausut nalunaarutaat atuarluassavaa aamma ukiormoortumik naatsorsuutit suliarineqarsimaneri tunngavigalugit aamma immaqa suliffissuaqarfiup naatsorsuutai, oqaaseqaammik ilallugit

1) Ukiormoortumik naatsorsuutit pisortaausut nalunaarutaannut napertuunnersoq aamma immaqa suliffissuaqarfiup naatsorsuutaanut aamma inatsimmi piumasaqaataasut malillugit suliarineqarsimanersoq, aamma

2) Kukkunerisiuisoq pisortaausut nalunaarutaanni pingaarutilinnik kukkusunik paasissutissanik nasarsimanersoq aamma taamaattoqarsimappat paasissutissiissutigissallugu suna kukkusumik nalunaarutigisimaneraat.

Imm. 8. Kukkunerisiuisup pisortaausut nalunaarutaannut oqaaseqaataa oqaaseqatigiinni immikkoortumi allanneqassaaq imatut qulequtserlugu: ”Pisortaausut nalunaarutaannut oqaaseqaatit”

Imm. 9. Kukkunerisiuisut nalunaarutaat ullulerneqassaaq aamma atsiorneqassaaq kukkunerisiuisumit imaaluunniit kukkunerisiuisunit kukkunerisiuisussatut toqqarneqarsimasunit. Kukkunerisiuisutut suliffeqarfik qinerneqarsimagaangat, kukkunerisiuisut nalunaarutaat kukkunerisiuisumit imaluunniit kukkunerisiuisunit atsiorneqartassaaq, kukkunerisiuisussatut toqqarneqarsimasunit. Kukkunerisiuisutut suliffeqarfiup aqqa aamma kukkunerisiuisup aqqa kiisalu suuneranik, pineqartooq naalagaaffimmit akuerisaasutut imaluunniit kukkunerisiuisut nalunaarsorneqarfianiittoq, taamaattoq tak. imm. 10, ersarissumik nalunaarsuiffimmi allassimassaaq.

Imm. 10. Kukkunerisiuisoq, kukkunerisiuisussatut toqqarneqartooq inatsimmi § 4, imm. 1 malillugu, naalagaaffimmit akuerisaasutut aamma kukkunerisiuisut nalunaarsorsimasut, Kalaallit Nunaannut kunnigikkormiut nalunaarutaat malillugu atuutilersinneqartooq, sulinerminut atatillugu taaguutini

nalunaarutigissavaa, pineqartup aalajangersakkat akuerineqartut tunngavigalugit pisinnaatitaaf-fianut, Europa-p Parlamenti-ata aamma Råd-iata ukiumoortumik naatsorsuutinik aamma isuman-naallisakkanik kukkunerisiuinissaq inatsisit malillugit pisussaaffik naammassissagaa.

§ 6. Kukkunerisiuisup inerniliineq allanngortissavaa, imaappat

1) kukkunerisiuisup kukkunerisiukkani tunngavigalugit inerniliippat, naatsorsuutit annertuunik kukkuneqartut imaluunniit amigaateqarpata, imaluunniit

2) kukkunerisiuisoq naammaginartumik aamma naleqquttumik inerniliussamik angusaqarsinnaanngippat, naatsorsuutit annertuunik kukkunertaqarpata.

Imm. 2. Inerniliineq allanngortinneqartuaannassaaq uku malillugit

1) Imm. 1, nr. 1, imaakkaangat

a) naatsorsuutit piumasaqaatinik naammassinnissimangippata suliffeqarfiup pigisai nalillit aamma pisassarisat akiligassallu eqqortumik takutitsinngippata, aningaasaqarnerata inissisimanagera kiisalu inernerana naatsorsuuserinikkut tunngaviusut atorineqartut naammassineqarsimangippata, imaluunniit allat assingusut naammassineqanngippata, nalinginnaasumillu pitsaassutsimut piumasaqaatit,

b) naatsorsuutit paasissutissanik piumasaqaataasunik imaqanngippata imaluunniit piumasaqaatinik paasissutissanik ilaatitsinnginnissamut naammassinnissimangippata imaappat paasissutissat amigaataasut pingaaruteqanngitsuusut,

c) naatsorsuutit suliarineqarsimanageri naatsorsuutigalugu ingerlaannarnissanik, kisianni kukkunerisiuisup nalilerpagu piumasaqaataasut naammassineqarsimangitsut,

d) naatsorsuutit suliarineqarnerani nalorninartoqarsimappat imaluunniit pisutsit nalinginnaanngitsut, sunnersimappagu, naatsorsuutit naammaginartumik takutitsinngippata, imaluunniit

e) naatsorsuutit inatsit tunngavigalugu kukkunerisiorneqarsimangippata imaluunniit allat naatsorsuusiornissamut piumasaqaataasut atorineqarsimangippata.

2) imm. 1, nr. 2, imaappat

a) naatsorsuutitut tunngasut pingaarutillit naammaginartumik kukkunerisiuisumut ilisimatit-sissutigineqarsimangippata, imaluunniit

b) kukkunerisiuisoq inerniliinissaminut naatsorsuutit ilaannut tunngasunut allagaqarsinnaanngippat imaluunniit naatsorsuutit tamakkerlugit.

Imm. 3. Kukkunerisiuisoq inerniliussaqaq imm. 1 tunngavigalugu allanngortippagu, taava kukkunerisiuisoq nangaassuteqartumik inerniliussaqaq, mianersortumik inerniliussaqaq, tak. imm. 7, imaluunniit inerniliorani.

Imm. 4. Kukkunerisiuisoq nangaassuteqartumik inerniniliippat, taava qulequtaa § 5, imm. 2, malillugu allanngortinneqassaaq: "Nangaassutitalimmik inerniliineq" aamma qulequtaa § 5, imm. 4, imaattunngorlugu allanngortinneqassaaq: Nangaassutitalimmik inerniliineq tunngavissaqarpoq".

Imm. 5. Kukkuersiuisoq upperiuminaatsumik inerniliippat, taava qulequtaa § 5, imm. 2, imatut allangortinneqassaaq: ”Upperiuminaatsumik inerniliineq”, aamma qulequtaa § 5, imm. 4, imatut allangortinneqassaaq: ”Upperiuminaatsumik inerniliineq tunngavissaqarpoq”.

Imm. 6. Kukkuersiuisoq inerniliisinnaanngikkuni, taava qulequtaa § 5, imm. 2 malillugu, allangortissaaq: ”Inerniliineq amigaataavoq, aamma qulequtaa § 5, imm. 4, malillugu allangortinneqassaaq: ”Inerniliinnginnissaaq tunngavissaqarpoq”.

Imm. 7. Upperiuminaatsumik inerniliineq paasissutissanik ukunannga imaqartinneqassaaq naatsorsuutit suliffeqarfiup pigisai nalillit aamma pisassarisai akiligassaalu piviusumik takutitsinngippata, aningaasatigut inissisimanera kisaalu inernera naatsorsuuserinermi periutsip atorneqartup iluani imaluunniit assigisaanik naammassineqarsimannippata, nalinnginnaasumik pitsaassutsimik piumasaaqatinit.

Imm. 8. Kukkuersiuisup immikkoortortami inerniliinnerminut ersarissumik pissutsit assigiinngitsut tunngavilersuutigissavai, inerniliinnerminut allangortitsinnerminut tunngaviusut.

Imm. 9. Kukkuersiuisup ilisimatitsissutigissavaa allanngueq pingaarutilimmik isumaqarpat, inerneqassappallu, ataatsimeersuartut naatsorsuutit akuerissannikkaat. Imm. 1 atuutissanngilaq suliffeqarfinni mikisuni naatsorsuuserinermi, tak.

§ 7, imm. 2, nr. 1, ukiumoortumik naatsorsuuserinermi inatsimmi, kunngikkormiut nalunaarutaannik Kalaallit Nunaannut atuutilersinneqartumi.

§ 7. Kukkuersiuisoq naatsorsuutini ilimasitsissutigissavaa immaqa naatsorsuutini pissutsit naatsorsuuserisup erseqqissagai inerniliineq allangortinnagu.

Imm. 2. Kukkuersiuisup tamatigut paasissutissiissutigissavaa sulinermini malugisaqaruni naatsorsuuserinermi atorneqartut naatsorsuutini allatuinermini aamma toqqorsinermi inatsit malillugu sulisoqarsimanngitsoq aamma unioqqutitsinermi pineqartoq pingaaruteqartuusoq. Aamma immikkut ilisimatitsissutigineqassapput pingaarutilinnut tunngasut kukkuersiuisup sulinermini ilisimalersimasai aamma tunngavilimmik isumaqaruni, pisortaat iliuuserisaminnut ilaginnaanermik taarsiisinneqarnissamik- imaluunniit pillaatigineqarsinnaasaminnik iliuuseqarsimappata, suliffeqarfimmik eqquisumik, suliffeqarfimmut atassutillit, suliffeqarfinnut ilaasut, akiligassaqarfiit imaluunniit sulisut.

Taasuma ataani ilisimatitsissutigineqassapput ukunannga unioqqutitsinerit

- 1) Kalaallit Nunaanni pinerluttulerinermut inatsisip kapitali 23-ia aammalu akileraarutinut, akit-suutininut- aamma tapiisarnermut inatsit,
- 2) suliffeqarfittut malitassattut aalajangersakkat imaluunniit inatsit pissuseqataa, imaluunniit
- 3) naatsorsuutini saqqummiusissusaatitaanermut inatsit taasuma ataani naatsorsuutini allattuineq aamma naatsorsuuserinermi atukkannik toqqorsinermi.

Imm. 3. Inerniliinermi allannguut paasissutissani imm. 1 aamma 2-imiittoq taartigissanngilaa

Imm. 4. Paasissutissat imm. 1 malillugu immikkoortillugit qulequtserlugit taaneqassapput: ”Naatsorsuutini pissutsinik erseqqissaaneq”. Paasissutissaaq sunaluunniit imm. 2 malillugu immikkoortillugu taaneqassaaq imarisaanut naleqqussarlugu.

§ 8. Kukkunersiuinermi naatsorsuutini innersuussisimasoqarpat, taava innersuussut naatsorsuutini aalajangersimasunut inissiineq imaluunniit nalunaarsukkanut innersuunneqassaaq.

Naatsorsuutininik misissuinermi annertusisamik nalunaarsuineq

§ 9. Naatsorsuutininik annertusisamik misissuinermi taava minnerpaamik imaqaassaaq

- 1) inerniliineq, tak. imm. 2,
- 2) inerniliinermi nassuiaammut tunngaviusoq taaneqassaaq, tak. imm. 3 aamma 4,
- 3) ingerlatsitseqqinniinnarnissamut nalorninarloq pingaarutilik taaneqassaaq, tak. imm. 5,
- 4) naatsorsuutini pissutsinik erseqqissaaneq, tak. § 7, imm. 1,
- 5) kukkunersiuisup annertusisamik misissuinerani akisussaaffia taaneqassaaq, tak. imm. 6,
- 6) allanut tunngasunut paasisutissiineq, tak. § 7, imm. 2,
- 7) pisortasut nalunaarusiorsimappata pisortasut nalunaarusiaat oqaaseqaasiliorfingineqassaaq, tak. § 5, imm. 7 aamma 8, aamma
- 8) oqaaseqaatit allat, tak. imm. 7.

Imm. 2. Inerniliinermit immikkoortoq naatsorsuutit misississorneqarsimasut taakkuunerinik ilisarnaateqassaaq aamma paasisutissutigineqassaaq suut naatsorsuuserinermit periutsit tunngavilersuutigineqartat atorlugit suliarineqarsimanersut. Kukkunersiuisup annertusisamik misissuinerata inerniliinera tunngaveqassaaq suliffeqarfiup naatsorsuutai pigisanik nalilinnik aamma pisassarisaanik akiligassanillu piviusunik takutitsinersoq, aningaasaqarnikkut inissisimanagera kiisalu naatsorsuuserinermit periutsit atorineqartat tunngavigalugit imaluunniit nalinginnaasumik pitsaassutsimik piumasagaatit atorlugit inerniliisoqarsimanersoq. Paasisutissat immikkoortotami immikkoortillugit tunniunneqassapput qulequtserlugu ”Inerniliineq” immaq tak. § 10, imm. 3-5.

Imm. 3. Inerniliinermit immikkoortumut tunngaviusoq imaqaassaaq nalunaarusiornermit periutsinik annertusillugu misissuinermit atorineqarsimasunik, tak. imm. 4, qanorlu kukkunersiuisoq naammattunik annertutigisunillu aamma uppersaatissanik inerniliinerminut naleqquttunik tunngavissaqarnerisooq. Paasisutissat immikkut ittumik immikkoortumut ilanngunneqassapput qulequtserlugu: ”Inerniliinermit tunngavik”, immaq tak. § 10, imm. 3-5.

Imm. 4. Naatsorsuutininik annertusillugu misissuineq ukiumoortumik naatsorsuutinit inatsit naaperlorlugu § 135, imm. 1, imm. 2-imi, ukiumoortumik naatsorsuuserinermit inatsimmi, Kalaallit Nunaannut kunngikkormiut peqqusutaat atuutsinneqalersooq, Erhvervsstyrelsi suliffeqarfinnut mikisunut nalunaarsuinissamik malittarisassai malillugit pissaq (Ukiumoortumik naatsorsuutininik annertusisamik kukkunersiuineq), tak. takussutissaq 1. Naatsorsuutininik misissuineq Erhvervsstyrelsi suliffeqarfinnut mikisunut nalunaarsuinermit malittarisassai imaluunniit styrelsi malittarisassaanut naleqquttumik.

Imm. 5. Kukkunersiuisoq ilisimatitsissaaq annertuunik pisimasunik imaluunniit pitsutsinik nalorninarloqarpat, suliffeqarfiup ingerlaannarsinnaanissanik annertuumik qularnarloqarpat. Paasisutissat immikkoortotami immikkut ittumi allanneqassapput imatut qulequtserlugu: ”Annertuumik ingerlaannarsinnaanissanik nalorninarloqarpoq”.

Imm. 6. Kukkuñersiuissup pisussaaffiata eqqaaneqarnerani paasisutissiissutigineqassaaq annertusisamik misissuinerup siunertaanik pissusianillu, taassuma ataani annertusisamik misissuinerup annertussusia kukkuñersiuinermi annertussutsimigut annikinnerunersoq aamma kukkuñersiuineq inerniliinertaqassanngitsoq. Nalunaarummi immikkut ittumik paasisitsissutigineqassaaq annertusisamik misissuineq naatsorsuutiinnaanngitsunik imaqarpat.

Imm. 7. Kukkuñersiuisoq suliffeqarfip pisortaanik isumaqatigiissuteqarsimappat naatsorsuutitut tunngasunik suliaqarnissaminut taassuma avataatigut suliaminut Erhvervsstyrelsiq piunasaqaatai suliffeqarfinnut mikisunut nalunaarusiornermut malittarisassai malillugit (Annertusisamik ukiu-moortumik naatsorsuutiniq misissuineq), nalunaarusiat taakkunannga tunngaveqartut immikkut ittumik immikkoortotami taaneqassapput naatsorsuutiniq annertusissamik misissuinerup nalunaarutiginerata kingorna.

Imm. 8. Kukkuñersiuissunit imaluunniit kukkuñersiuissunit nalunaarut ullulernerqassaaq atsiorneqassallunilu annertusisamik misissuinissamik toqqarneqarsimasunit. Suliffeqarfik kukkuñersiuissusattut toqqagaasimappat taava nalunaarusiaq kukkuñersiuissunit imaluunniit kukkuñersiuissunit atsiorneqassaaq, annertusisamik misissuisussattut toqqarneqarsimasunit. Kukkuñersiuissutut suliffeqarfip aqqa aamma kukkuñersiuissup aqqa aammalu suuneranik naalagaaffimmit akuerisaasuunersoq imaluunniit kukkuñersiuissutut nalunaarsorsimasoq, immaqa tak. imm. 9, nalunaarummi ersarissuusaaq.

Imm. 9. Kukkuñersiuisoq, § 4, imm. 1, malillugu kukkuñersiusunngortitaq, naalagaaffimmik akuerisaasut aamma nalunaarsorsimasut kukkuñersuisut inatsisaanni, Kalaallit Nunaanni kunngikkormiut peqqussutaat malillugu atuutsinneqalersoq, suliamini qanoq taaguteqarnerminik nalunaassaaq, pineqartup malittarisassat malillugit akuerineqarnermi kingorna pisinnaatitaaffini, Europami Parlament-ip aamma Råd-ip inatsisini piunasaqaataasut malillugit ukiumoortumik naatsorsuutiniq aamma naatsorsuutiniq isumannaallisakkanik misissuinissamik.

§ 10. Kukkuñersiuissup ima pisoqarsimappat inerniliineq allanngortissavaa § 6, imm. 1 aamma 3-p malitsigisaanik.

Imm. 2. Kukkuñersiuisoq inerniliinermik imm. 1 malillugu allanngiippat taava kukkuñersiuisoq nangaassuteqartumik inerniliissaaq, inerniliineq nangaassutitaqartoq, tak. § 6, imm. 7, imaluunniit inerniliinani.

Imm. 3. Kukkuñersiuisoq nangaassuteqartumik inerniliippat, taava kukkuñersiuissup pissutsit immikkut ittumik immikkoortumut qulequtserlugu allaaserinnissaaq: ”Nangaassutitaqartumik inerniliinissaaq tunngavissaqarpoq”, aamma qulequtaa § 9, imm. 2, allanngortinneqassaaq imatut: ”Nangaassuteqartumik inerniliineq”.

Imm. 4. Kukkuñersiuisoq upperiuminaatsumik inerniliippat, taava kukkuñersiuisoq immikkut ittumik immikkoortotamik allaaserinnissaaq imatut qulequtalimmik: »Upperiuminaatsumik inerniliineq tunngavissaqarpoq», aamma qulequtaa § 9, imm. 2 malillugu imatut allanngortinneqassaaq” Upperiumanaatsumik inerniliineq”

Imm. 5. Kukkuñersiuisoq inerniliisinnaanngikkuni, taava immikkut ittumik pisoq immikkoortotamik allaaserinninnissaaq ima qulequtalimmik: ”Inerniliinnginnissaaq tunngavissaqarpoq” aamma qulequtaa § 9, imm. 2, malillugu allanngortinneqassaaq imatut: ”Inerniliineq amigataavoq”.

Imm. 6. Kukkuersiuisup nalunaarummini pissutsit tamaasa erseqqissumik tunngavilersussavai inerniliinermini naleqqussaanerminut tunngaviusut.

§ 11. Nalunaarummi naatsorsuutitut innersuussisoqarsimappat taava innersuussut aningaasartuutitut aalajangersimasunut tunngasuussaaq imaluunniit naatsorsuutini nalunaarsuut imaluunniit immikkoortotami aalajangersimasuni soorlu pisortasut nalunaarutaanni.

Naatsorsuutitut misissuinermini (misissueqqiineq) nalunaarutit

§ 12. Naatsorsuutitut misissuinermini (misissueqqiineq) minnerpaamik nalunaarut imaqaassaaq

- 1) naatsorsuutitut misissornerini taakkuunerannik,
- 2) kukkuersiuisup akisussaaffia eqqaaneqassaaq, tak. imm. 2,
- 3) eqqaaneqassaaq, misissuinermini kukkuersiuiineq minnerusumik annertussuseqartoq aamma taamaattumillu kukkuersiuiineq inernilerneqassanngitsaq,
- 4) allanngortitserinerit, tak. § 13,
- 5) inerniliusaaq, tak. imm. 3,
- 6) Naatsorsuutitut pissutsinik erseqqissaaneq, tak. § 14, aamma
- 7) nalunaarutitut allat, tak. imm. 4.

Imm. 2. Kukkuersiuisup akisussaaffianik eqqaasaqarnermi malittarisassat aalajangersimasut paasitsissutigineqassapput kukkuersiuisup missuinermini (misissueqqiineq) atorsimasaanik.

Imm. 3. Kukkuersiuisup inerniliinera takussutissiisaaq kukkuersiuisup misissuinermini (misissueqqiineq) pissutsinik paasisaqarsimaguni, inerniliinissaminut peqqutissaqartoq, suliffeqarfiup pigisai nalillit aamma pisassarisai akiligassallu, aningaasaqarnikkut inissisimanagera kiisalu naatsorsuuserinermini malitassat atornerqartartut malillugit eqqortumik takutitsinngitsut imaluunniit allat assingusut, nalinginnaasumik pitsaassutsimut piunasaqaataasut (killilimmik isumannaasut). Paasissutissat immikkut ittumik immikkoortotami imatut qulequtserlugu tunniunneqassapput ”Inerniliineq” taamaattoq tak. § 13, imm. 3-5.

Imm. 4. Kukkuersiuisoq suliffeqarfiup pisortaanik naatsorsuutitut tunngasunut suliarisami avataatigut suliaqassalluni isumaqatigiissuteqarsimaguni, pitsaassutsimut piunasaqaataasut malillugit taava nalunaarutitut taakkua malitsigisaannik naatsorsuutitut immikkut ittumik immikkoortotami misissuinermini (misissueqqiineq) ilanngunneqassapput.

Imm. 5. Nalunaarut ullulerneqassaaq atsiorneqarlunilu taassuminnga imaluunniit kukkuersiuisunit, misissuininissaminnik akuerineqarsimasunit. Kukkuersiuisussatut suliffeqarfik toqqarneqarsimasooq taava nalunaarut taasumannga imaluunniit taakkua kukkuersiuisussatut toqqarneqarsimasut atsiussapput. Kukkuersiuisutut suliffeqarfiup atia aamma kukkuersiuisup atianik suliaminut tunngatilligu taaguutaanik, pineqartoq naalagaaffimmit akuerisaasuunersoq imaluunniit kukkuersiuisutut nalunaarsorneqarsimanersoq, taamaattoq tak. imm. 6, ersarissumik kukkuersiukkami ersissaaq.

Imm. 6. Kukkuersiuisoq, § 4, imm. 1 malillugu toqqarneqarsimasoq, inatsimmi kukkuersiuisut nalagaaffimmit akuerisaasut aamma nalunaarsorsimasut, Kalaallit Nunaannut kunngikkormiut nalunaarutaat tunngavigalugu atuutilersinneqartoq, suliaminnut tunngatillugu taaguutaat, pineqartup malittarisassat malillugit piginnaatinneqartup akueritinnermi kingorna, Europa-Parlament-ip aamma Råd-ip inatsisinik piumasaqaataasut ukiumoortumik naatsorsuutini malittarisassai aamma naatsorsuutit aalajaallisakkat misissornissaanut.

§ 13. Kukkuersiuisup inerniliaq allanngortissavaa § 6, imm. 1 aamma 2-p malitsigisaanik pisoqarsimappat.

Imm. 2. Kukkuersiuisup inerniliineq imm. 1 malillugu allannguippat taava kukkuersiuisoq nangaassutitalimmik inerniliissaaq, upperiuminaatsumik inerniliineq tak. § 6, imm. 7, imaluunniit inerniliinani.

Imm. 3. Kukkuersiuisoq nangaassutitalimmik inerniliippat taava kukkuersiuisoq immikkut ittumik immikkoortumik allassaaq imatut qulequtserlugu: ”Nangaassutitalimmik inerniliineq tunngavissaqarpoq”, aamma qulequtaa § 12, imm. 3 malillugu imatut allanngortinneqassaaq: ”Nangaassutitalimmik inerniliineq”

Imm. 4. Kukkuersiuisoq upperiuminaatsumik inerniliippat taava kukkuersiuisoq immikkut ittumik immikkoortumik ima quleqatalimmik allassaaq: ”Upperiuminaatsumik inerniliineq tunngavissaqarpoq”, aamma qulequtaa § 12, imm. 3, malillugu allanngortinneqassaaq: ”Upperiuminaatsumik inerniliineq”.

Imm. 5. Kukkuersiuisoq inerniliisinnaangikkuni taava kukkuersiuisup pissutsit immikkut ittumik immikkoortumut allaaserissavai qulequtserlugu: ”Inerniliinnginnissamat tunngavissaqarpoq”, aamma tulliani qulequtaa § 12, imm. 3 malillugu allanngortinneqassaaq: ”Inerniliineq amigaa-taavoq”

Imm. 6. Kukkuersiuisup inerniliinermini allannguini naluunarummini pisimasut erseqqissumik tamaasa tunngavilersussavai.

§ 14. Kukkuersiuisup naluunarummini pisimasinnaasut paasissutissiissutigissavai, kukkuersiuisup inerniliinermini allannguini erseqqissagai.

Imm. 2. Allannguinermi inerniliinerup imm. 1-ianiittut paasissutissat taartigissanngilaat. Paasissutissat immikkut ittumik immikkoortumi saqqummiunneqassapput ima qulequtserlugu: ”Naatsorsuutini pissutsinik erseqqissaaneq”.

§ 15. Naluunarummi naatsersuutitut innersuussisoqarpat taava aningaasartuutitut aalajangersimasunut imaluunniit naatsorsuutini nalunaarsukkanut imaluunniit pisortaasut naluunarutaannut immikkoortumut innersuussisoqassaaq.

Naluunaatsumik naluunaruutit allat

§ 16. Kukkuersiuisoq erseqqissumik allanik naluunaruuteqaruni, §§ 3-15-imi ilaanngitsuni taava §§ 17-19-imiittut malitassat atorneqassapput.

§ 17. Naluunaatsumik naluunaruut § 16 malillugu minnerpaamik imaqqassaaq

- 1) pissutsit taakkuenerinik naluunarummik ilanngussiffiusut (naluunarummi pineqartoq)

aamma naalunaarummi suliassaq (aalajangiinermi tunngaviit) allaaserineqassapput,

- 2) kukkuneriusup pisussaaffii eqqaaneqassapput aamma suliarineqarsimasoq, tak. imm. 2,
- 3) allannguutit, tak. § 18,
- 4) suliarineqartup inernilerneqarnera, tak. imm. 3, aamma
- 5) erseqqissaatigineqartut, tak. § 19

Imm. 2. Suliarineqartup allaaserineqarnerani nalunaarutip suliassartaata siunertaa suuneralu paasisutissisutigineqassapput. Taasuma ataani malittarisassat atorineqartut paasisutissiissutigineqassapput.

Imm. 3. Nalunaarummi suliassami annertuumik nalunaatsumik kukkuneriusup inerniliinera ersersitsissaaq nalunaarummi pineqartoq ajunngitsumik takutitsinersoq imaluunniit aalajangersakkat atorineqartut malillugit suliarineqarsimanersut uuttorneqarnera imaluunniit nalilerneqarnera malillugu. Killilimmik isumannaatsumik nalunaarummik suliassami taava kukkuneriusup inerniliinera ersersitsissaaq kukkuneriusoq suliarineqarsimasumi pissutsinik malugisaqarsimanersoq, inerniliinissamut nalunaarummut pineqartumut ajunngitsumik takutitsisumik imaluunniit aalajangiinermi tunngaviusussat atornagit suliarineqarsimanersoq, nalilerneqartut imaluunniit najoqqutarineqartut malillugit. Nalunaarummi suliassami annertusisamik piffissami aalajangersimasumi naatsorsuutini kiisalu naatsorsuutini aamma ingerlatsivinnut inatsimmi malitassat malillugit oqimaaqatigiissitsisoqarsimanersoq, Kalaallit Nunaannut kunngiormiut nalunaarutaat tunngavigalugu atuutsinneqalersoq, § 2 malillugu atuutsinneqanngitsaq taava kukkuneriusup inerniliinera, annertusisamik misissuineq tunngavigalugu, takutitsissaaq, piffissami aalajangersimasumi naatsorsuutini, naatsorsuutit imaluunniit oqimaaqatigiissitsineq naatsorsuserinermi malitassat tunngavigineqartut malillugit imaluunniit allat assingusut, nalinninnaasumik pitsaassutsimut piunasaqaatit. Immikkut ittumik immikkoortumi paasisutissat tunniunneqassapput imatut qulequtserlugu ”Inerniliineq”, taamaattoq tak. § 18, imm. 3-5.

Imm. 4. Nalunaarut ullulernerqassaaq atsiorneqarlunilu taassumanga imaluunniit kukkuneriusunit, nalunaarutip suliarineqarnissaanik toqqarneqarsimasunit. Kukkuneriusutut suliffeqarfik toqqarneqarsimasoq, nalunaarut atsiorneqassaaq taassumanga imaluunniit kukkuneriusunit nalunaarsortussatut tunineqarsimasunit. Kukkuneriusutut suliffeqarfiup atia aamma kukkuneriusup aqqa kiisalu pineqartoq naalagaaffimmit akuerisaasutut imaluunniit kukkuneriusutut nalunaarsorneqarsorneqarsimasutut nalunaarummi ersarissumik takuneqarsinnaassaaq, taamaattoq tak. imm. 5.

Imm. 5. Kukkuneriusoq, § 4, imm. 1 malillugu kukkuneriusussanngortitaq, naalagaaffimmit akuerisaasutut aamma kukkuneriusutut nalunaarsorneqarsimasoq, Kalaallit Nunaannut kunngikormiut nalunaarutaat malillugu atuutsinneqalersoq, taava suliamini taagutaa, malittarisassat malillugit akuerineqarsimasutut, Europa-Parlament-ip aamma Råd-ip malittareqqusai inatsisit malillugit pisussaaffik ukiumoortumik naatsorsuutinik aamma isumannaallisakkanik kukkuneriusuinemik pisinnaatitaasoq.

§ 18. Kukkuneriusup inerniliineq allanngortissavaa, suliarineqarsimasunut paasisutissat tunngaviusut annertuumik kukkuneqarpata imaluunniit amigaateqarpata, imaluunniit kukkuneriusoq naammattumik angusaqarsinnaanngippat aamma inerniliinissaminut naleqquttumik uppersaatisaqaanngippat nalunaarsorneqartumi pineqartoq annertuumik kukkuneqanngitsuusoq. Taassuma

saniatigut kukknersiuisup inerniliineq allanngortissavaa, nalornineq naammaginartumik ilisimatit-sissutigineqarsimangippat aamma nalornineq annertuutut isigineqarpat.

Imm. 2. Kukknersiuisup imm. 1 malillugu inerniliinermik allannguiguni, taava kukknersiuisoq nangaassuteqartumik inerniliissaaq, upperiuminaatsumik inerniliineq, tak. § 6, imm. 7, imaluunniit inerniliinani.

Imm.3. Kukknersiuisoq nangaassuteqartumik inerniliiguni taava kukknersiuisup immikkut ittumik immikkoortumi ima qulequtserlugu allaaserinnissaaq: ”Nangaassuteqartumik inerniliinissaaq tunngavissaqarpoq”, aamma qulequtaa § 17, imm. 3, ima allanngortinneqassaaq: ”Nangaassutilimmik inerniliineq”.

Imm. 4. Kukknersiuisoq nalorninaatilimmik inerniliiguni, taava kukknersiuisup pissutaasoq immikkut ittumik ima qulequtserlugu allaaserinissaaq: ”Nalorninaatilimmik inerniliinissamut tunngavissaqarpoq”, aamma qulequtaa § 17, imm. 3 malillugu imatut allanngortissaaq: ”Nalornis-sutilimmik inerniliineq”.

Imm. 5. Kukknersiuisoq inerniliisinnaanngikkuni taava kukknersiuisoq pissutaasoq immikkut ittumik immikkoortoq qulequtserlugu allaaserissavaa:” Inerniliinnginnissamut tunngavissaqarpoq”, qulequtaq tullitut § 17, imm. 3 malillugu imatut allanngortinneqassaaq:”Inerniliineq amigaa-taavoq”.

Imm. 6. Kukknersiuisup nalunaarummini pissutsit tamaasa tunngavilersussavai, inerniliinerminut allannguisariaqarnerminut.

§ 19. Kukknersiuisup nalunaarummini pissutaasimasinnaasut paasisitsissutigissavai, kukknersiuisup erseqqissagai inerniliineq allanngortinngikkaluarlugu.

Imm. 2. Paasissutissat imm. 1 malillugu inerniliinermik allannguneq taartigissanngilaa.

Kapitali 3

Suliap piareersarnera, kukknersiuisup allattaavii aamma Uppernarsaatit

Suliap piareersarnera

§ 20. Inatsimmi aalajangersarneqarsimappat, malittarisassat imaluunniit isumaqatigiissut, naatsor-suutit kukknersiorneqassasut taava kukknersiuisoq piareersaassaaq kukknersiuiinermi ileqqoreq-qusat pitsaasut naapertorlugit taassuma ataani nalilersinnaajumallugu naatsorsuut inatsit tunnga-vigalugu suliarineqarsimanersut aamma naatsorsuuserinermi piumasaqaatit allat tunngavigalugit, tak. § 5. Tassunga atatillugu kukknersiuisoq pissutsinut naleqquttumik misissuissaaq ajortoqarsin-naanerani aamma allanik pissussamisoortoqannginnerani naatsorsuutini atuisussanut isumaqar-sinnaasunik. Suliffeqarfik qullersaqarfiuppat taava suliffeqarfissuup naatsorsuutai aamma suliffe-qarfissuup immikkoortortai ataatsimut ilanngullugit naatsorsuuserinikkut kukknersiussavai.

§ 21. Kukknersiuisoq peqataassanngilaq imaluunniit aalajangikkanut akisussaaqataassanngilaq kukknersiuisutut arlaannaannulluunniit attaveqanngitsutut inissisimanini akornuseqqunagu.

Kukkunersiuisup allattaavii

§ 22. Kukkunersiuisoq kukkunersiuiernermini allattaaveqassaaq kukkunersiuiernermini §§ 3-8 malilugit. Aalangersarneqarsimangippat, kiap allattaavii atugassaatur allanneqarsimanersut taava suliakkiisup atugassaatur suliarineqassaaq. Kukkunersiuisutut allattaavimmi paasissutissiineq pisussaaffik allanik nalunaarutinik taarserneqarsinnaangilaq.

Imm. 2. Kukkunersiuisoqareeraangat taava allattaavimmi paasissutissat minnerpaamik ilanngunneqassapput uku pillugit,

- 1) kukkunersiuierni suut suliarineqarsimanersut aamma suut inernerisimanerai, aamma
- 2) annertuumik nalornissutaasoq, kukkunerit imaluunniit suliffeqarfiup naatsorsuutaani amigaataasunut tunngasut, naatsorsuutitut imaluunniit suliffeqarfiup iluani nakkutiginninnermut.

Imm. 3. Isumaqatigiittoqarsimappat peqqissaartumik nakkutiginnittoqarnissaanik suliaqartoqassasoq imaluunniit siunnersuinermik ikiorsiinermillu nalunaarusianik taava suliasat suliarineqarsimanerat allattaavimmut ilanngunneqassapput.

Imm. 4. Naatsorsuutit pillugit allattuineq pissutsinik suli allanik paasissutissaqartitsissaaq nalinginnaasumik tiguisussamut imaluunniit suliakkiisumit naatsorsuutinik naliliinissaminut pisariaqartitaanik.

Imm. 5. Suliffiup qullersaqarfiini suliffissuit naatsorsuutaannik saqqummiutaqartuni taava allattaavik aamma suliffeqarfissuup naatsorsuutaasa kukkunersiorneqarsimanerat taaneqassaaq.

Imm. 6. Allattaavimmi ukiumoortumik nalunaarummi imaluunnit naatsorsuutitut ukiumoortumik nalunaarummut ilaangitsunut, tak. § 2, paasissutissiissutigineqassaaq,

- 1) kukkunersiuisoq pisinnaatitaaffinik aaliangersakkani piumasaaqaatit naammassisimanerai, aamma
- 2) kukkunersiuisup kukkunersiuiernermini paasissutissat piumasani tamaasa tiguisimanerai

Uppernarsaatit

§ 23. Kukkunersiuisut namminersortut aamma kukkunersiuisutut suliffeqarfiit pissutsinut naleqqusakkamik kukkunersiuierni-, misissuineri-, ikiorsiinermi- aamma siunnersuineri suli siunertaanik suliarineqarneranillu naleqqusakkamik nalunaarsuusiussaaq, aamma taanna nalunaarsuusiaq kiisalu nalunaarutit, nalunaarsuutit, kukkunersiuierni allattuinerit ukiunilu 5-ini naatsorsuutit ittujaarneqassapput.

Imm. 2. Erhvervsstyrelse-p nalunaarsuusiaq takujumallugu kissaateqarsinaavoq. Nalunaarsuusiat imaqarpata paasissutissanik kukkunersiuisup nipangersimasinnaatitaaffinik imalimmik, taava apequt nalunaarsuusiat takutinneqarsinnaanerannik eqqartuussivimmut anngunneqarnissaanik qinnuteqaatigineqarsinnaavoq. Eqqartuussivik aalajangersinnaavoq, nalunaarsuusiat, kukkunersiuisup nipangersimasinnaatitaaffii tunngavigalugit, saqqummiunneqannginnissaat, isertuunneqarnissaat sulittamut annertuumik pingaaruteqarpat.

Kapitali 4

Pineqaatissiissutit

§ 24. Akiliisitaanermik pineqaatissinneqassaaq § 1, imm. 2, §§ 3-15, §§ 17-19, § 20, imm. 2., §§ 21-22 aamma § 23, imm. 1 unioqutissimagaanni.

Imm. 2. Kalaallit Nunaanni pinerlutulerinermi inatsisip kapitali 5-ia malillugu suliffeqarfiit (inuit akisussaasut) pinerlussimasutut akisussaaffilerneqarsinnaapput.

Atuutilerfia

§ 25. Nalunaarut 1. juli 2018 atuutilerpoq.

Imm. 2. Kalaallit Nunaannut nalunaarut nr. 799 28. juli 2008 kukkunersiuisut naalagaaffimmit akuerisaasut amma kukkunersiuisut nalunaarsorsimasut nalunaarutaat il.il. (nalunaarsuisimanermut nalunaarut) atorunnaarsinneqarpoq.

Erhvervsstyrelsi, ulloq 29. maj 2018

HENNING STEENSIG

/ Henrik Davidsen